31990L0653

PADOMES DIREKTĪVA

(1990. gada 4. decembris),

ar ko nosaka grozījumus, lai Vācijā īstenotu dažas Kopienas direktīvas par statistikas pārskatiem attiecībā uz kravu pārvadājumiem un gāzes un elektrības cenām

(90/653/EEK)

EIROPAS KOPIENU PADOME,

ņemot vērā Eiropas Ekonomikas kopienas dibināšanas līgumu un jo īpaši tā 213. pantu,

ņemot vērā Komisijas priekšlikumu ([1]),

ņemot vērā Eiropas Parlamenta atzinumu ([2]),

ņemot vērā Ekonomikas un sociālo lietu komitejas atzinumu ([3]),

tā kā Padome ir pieņēmusi Direktīvu 78/546/EEK par statistikas pārskatiem attiecībā uz kravu pārvadājumiem ([4]), kurā jaunākie grozījumi izdarīti ar Direktīvu 89/462/EEK ([5]), Direktīvu 80/1119/EEK ([6]) un Direktīvu 80/1177/EEK ([7]), kuras abas grozītas ar Spānijas un Portugāles Pievienošanās aktu;

tā kā Padome ir pieņēmusi Padomes Direktīvu 90/377/EEK par Kopienas procedūru, lai veicinātu atklātību attiecībā uz gāzes un elektrības cenām, kas noteiktas tiešajiem lietotājiem rūpniecībā ([8]);

tā kā, sākot no Vācijas apvienošanās dienas, Kopienas tiesību aktus pilnībā piemēros bijušās Vācijas Demokrātiskās Republikas teritorijā;

tā kā sadalījums pa reģioniem pārvadājumu statistikas vajadzībām būtu jāpaplašina, lai iekļautu tajā bijušās Vācijas Demokrātiskās Republikas teritoriju;

tā kā kravu dzelzceļa pārvadājumu statistikas vajadzībām būtu jāgroza to iestāžu saraksts, kuras pārvalda galvenos dzelzceļu tīklus;

tā kā gāzes un elektrības cenu statistikas sadalījums pa reģioniem un apgabaliem būtu jāpaplašina, lai iekļautu tajā bijušās Vācijas Demokrātiskās Republikas teritoriju;

tā kā pašreizējais stāvoklis neļauj precīzi noteikt attiecīgos reģionus un apgabalus,

IR PIEŅĒMUSI ŠO DIREKTĪVU.

1. pants

1. Attiecībā uz kravu pārvadājumu statistikas sadalījumu pa reģioniem, uz kuru attiecas Direktīva 78/546/EEK, Direktīva 80/1177/EEK un Direktīva 80/1119/EEK, Vācijas Federatīvā Republika nosaka reģionus bijušās Vācijas Demokrātiskās Republikas teritorijā un dara tos zināmus Komisijai līdz dienai, kurā pagaidu pasākumus, kas paredzēti, ievērojot Direktīvu 90/476/EEK, aizstāj ar pārejas pasākumiem, un jebkurā gadījumā ne vēlāk kā līdz 1990. gada 31. decembrim. Šo informāciju darīs zināmu Eiropas Parlamentam un Padomei.

2. Attiecībā uz reģionu statistikas pārskatiem par kravu pārvadājumiem pa dzelzceļu, uz ko attiecas Direktīva 80/1177/EEK, Vācijas Federatīvā Republika dara zināmus to iestāžu nosaukumus, kuras Vācijā pārvalda dzelzceļu līnijas un dzelzceļu objektus, līdz dienai, kurā pagaidu pasākumus, kas paredzēti, ievērojot Direktīvu 90/476/EEK, aizstāj ar pārejas pasākumiem, un jebkurā gadījumā ne vēlāk kā līdz 1990. gada 31. decembrim. Šo informāciju darīs zināmu Eiropas Parlamentam un Padomei.

2. pants

Attiecībā uz to gāzes un elektrības cenu statistikas sadalījumu pa reģioniem, uz ko attiecas Direktīva 90/377/EEK, Vācija līdz

([1]) OV C 248, 2.10.1990., 7. lpp.
([2]) Atzinums sniegts 1990. gada 21. novembrī (*Oficiālajā Vēstnesī* vēl nav publicēts).
([3]) Atzinums sniegts 1990. gada 20. novembrī (*Oficiālajā Vēstnesī* vēl nav publicēts).
([4]) OV L 168, 26.6.1978., 29. lpp.
([5]) OV L 226, 3.8.1989., 8. lpp.
([6]) OV L 339, 15.12.1980., 30. lpp.
([7]) OV L 350, 23.12.1980., 23. lpp.
([8]) OV L 185, 17.7.1990., 16. lpp.

1992. gada 1. jūlijam nosaka reģionus un apgabalus bijušās Vācijas Demokrātiskās Republikas teritorijā un dara tos zināmus Komisijai. Šo informāciju darīs zināmu Padomei un Parlamentam.

3. pants

Komisija ir pilnvarota izdarīt grozījumus:

— šīs direktīvas 1. panta 1. punktā minēto direktīvu II pielikumā,

— Direktīvas 80/1177/EEK 1. panta 2. punkta a) apakšpunktā,

— Direktīvas 90/377/EEK I un II pielikumā pēc apspriešanās ar kompetento komiteju saskaņā ar minētās direktīvas 7. pantā noteikto procedūru.

4. pants

Šī direktīva ir adresēta dalībvalstīm.

Briselē, 1990. gada 4. decembrī

Padomes vārdā —

priekšsēdētājs

G. DE MICHELIS